

GEEMARC

CLEAR SOUND™

HEAR THE DIFFERENCE

CL1200

TELÉFONO MULTIFUNCIÓN



Español

geemarc™
Telecom SA

TABLA DE CONTENIDOS

TABLA DE CONTENIDOS	1
INTRODUCCIÓN	2
Desempaque del teléfono	3
DESCRIPCIÓN	4
Descripción general	4
INSTALACIÓN	9
Configuración	9
Montaje en la pared	10
PARÁMETROS	11
Configuración del tono de llamada	11
Configuración de destello (rellamada)	11
Configuración del volumen y tono de recepción	11
Configuración del volumen del altavoz	13
Configuración del volumen de transmisión	13
USO DEL TELÉFONO	14
Cómo hacer una llamada	14
Cómo recibir una llamada	15
Volver a marcar el último número.	15
Función muda	15
Uso de audífono	16
Señal de destello	16
MEMORIA	17
Almacenar números en la memoria.	17
Marcación de números de la memoria.	17
DETECCIÓN Y DIAGNÓSTICO DE AVERÍAS	18
INFORMACIÓN DE SEGURIDAD	19
INFORMACIÓN GENERAL	20
INSTRUCCIONES PARA EL RECICLADO:	21

INTRODUCCIÓN

Felicitaciones por haber comprado su Geemarc CL1200. Es un teléfono con pulsadores más grandes. El teclado con pulsadores grandes, muy fáciles de ver y usar para evitar marcaciones erróneas. También tiene pulsadores de discado rápido, diseñados para facilitar la marcación porque podrá llamar a amigos y familiares y otras personas importantes con la marcación al tacto. Este teléfono es compatible con el uso de audífonos.

Es importante que lea las instrucciones abajo para aprovechar todo el potencial de su teléfono Geemarc. Mantenga esta guía del usuario en un lugar seguro para referencias futuras.

Esta guía explica cómo usar el siguiente teléfono:

CL1200



INTRODUCCIÓN

Desempaque del teléfono

Cuando desempaque el teléfono encontrará lo siguiente en la caja:

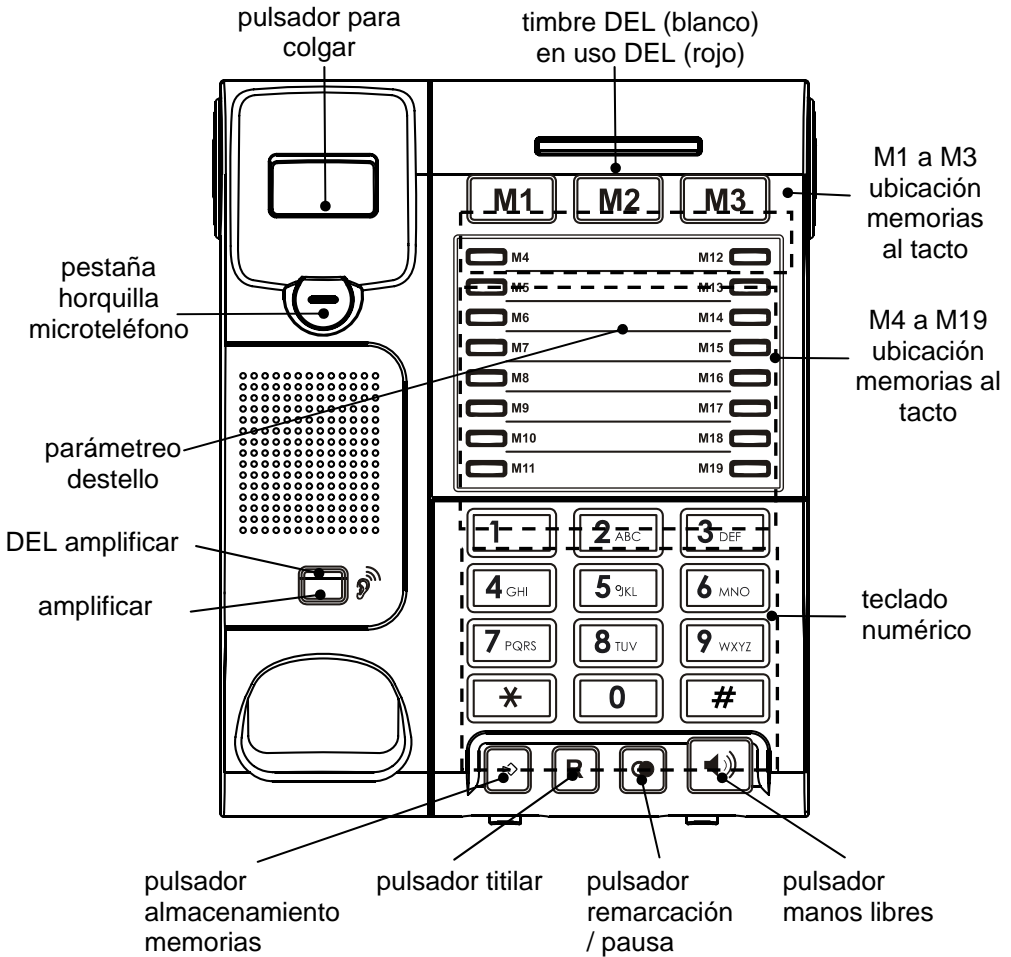
- 1 unidad CL 1200
- 1 microteléfono CL 1200 con cable enrollado.
- 1 cable de línea telefónica.
- 1 guía del usuario.



Para el soporte al producto y ayuda visite nuestro sitio Web en www.geemarc.com
teléfono: 01707 384438
o fax 01707 372529

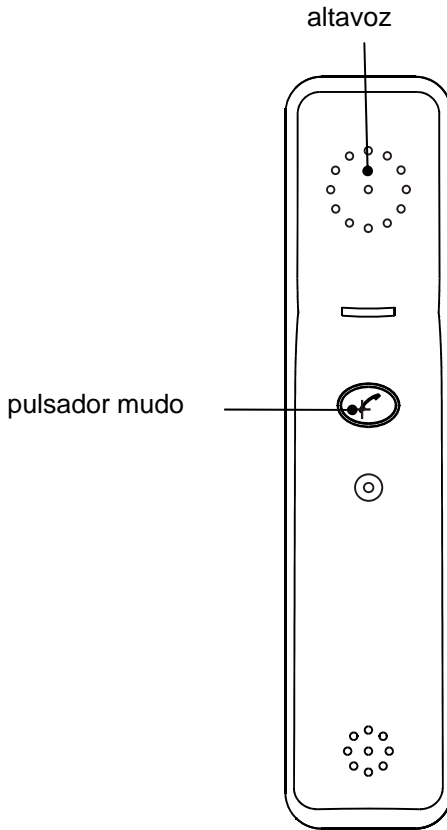
DESCRIPCIÓN

Descripción general



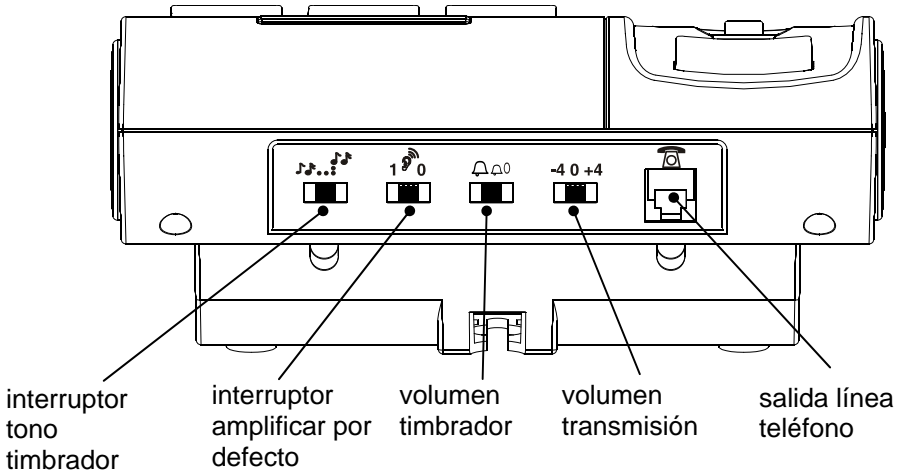
DESCRIPCIÓN

Descripción del microteléfono

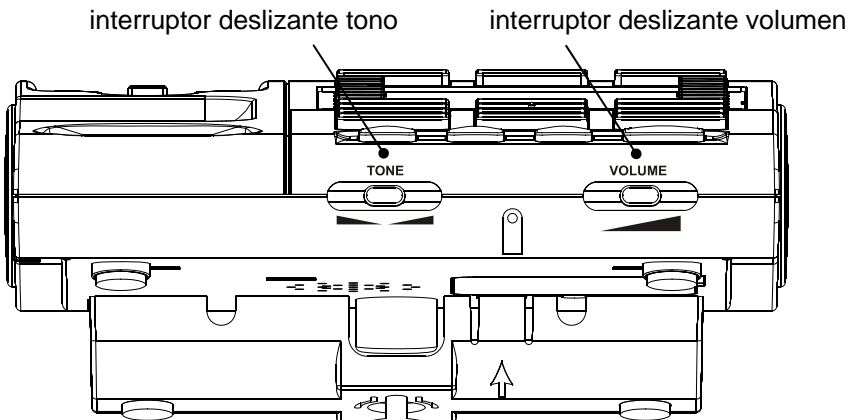


DESCRIPCIÓN

Descripción de la parte posterior

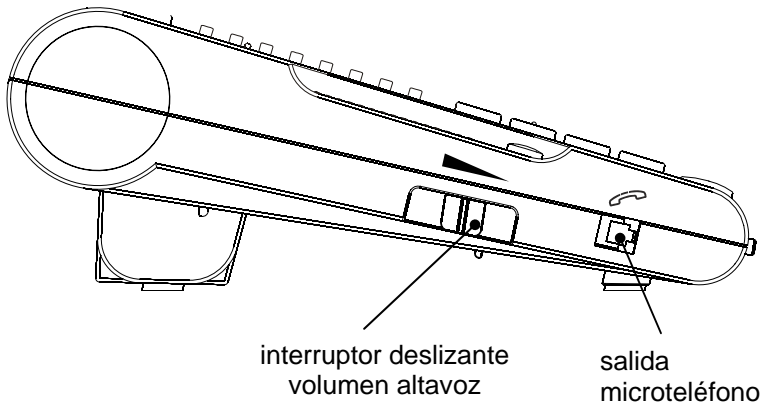


Descripción de la parte frontal

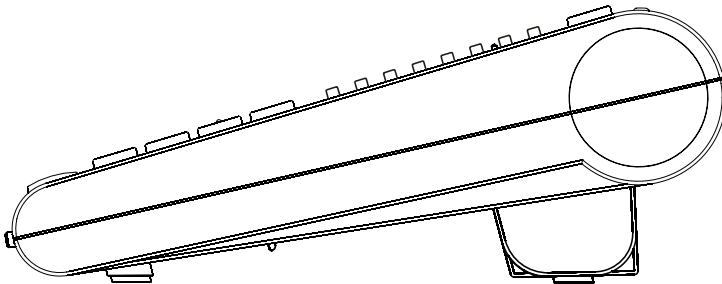


DESCRIPCIÓN

Descripción del lado izquierdo

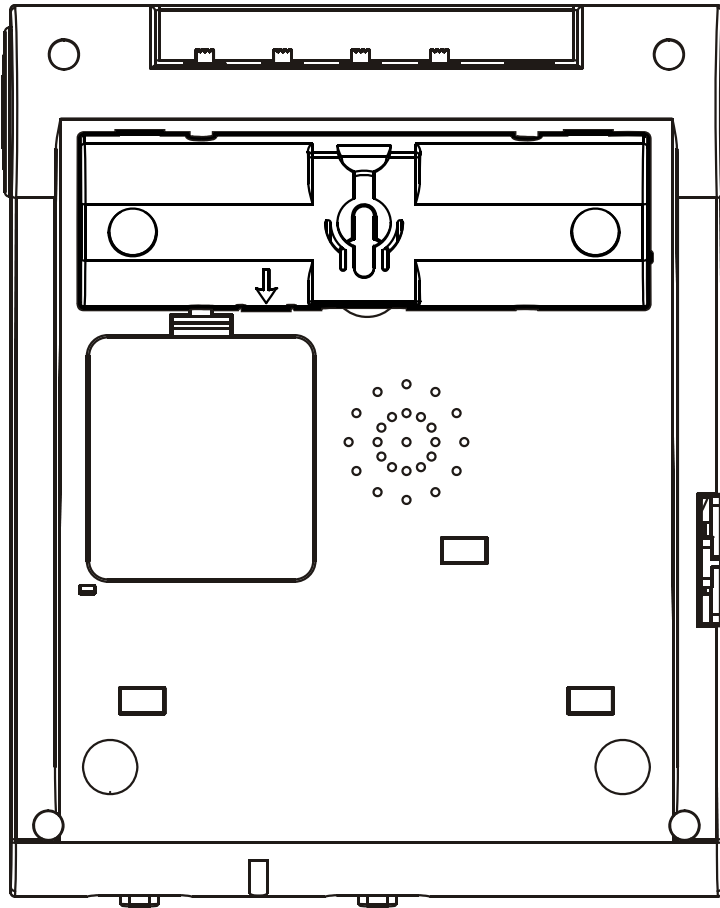


Descripción del lado derecho




DESCRIPCIÓN


Descripción de la base



INSTALACIÓN

Configuración

Conecte el microteléfono a un extremo del cable enrollado. El otro extremo se conecta al enchufe del lado izquierdo de la unidad CL 1200 marcado . Coloque el microteléfono en la horquilla.

Conecte el cable de línea a la salida  ubicada en la parte trasera del teléfono. Conecte el enchufe al otro extremo del cable de línea en el toma en la pared*.

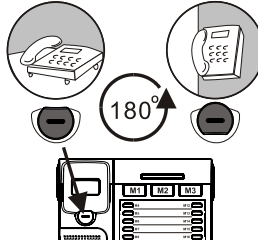
Levante el microteléfono y espere el tono de marcación.

(*) Clasificado TVN-3 de acuerdo con el estándar EN60950.

INSTALACIÓN


Montaje en la pared

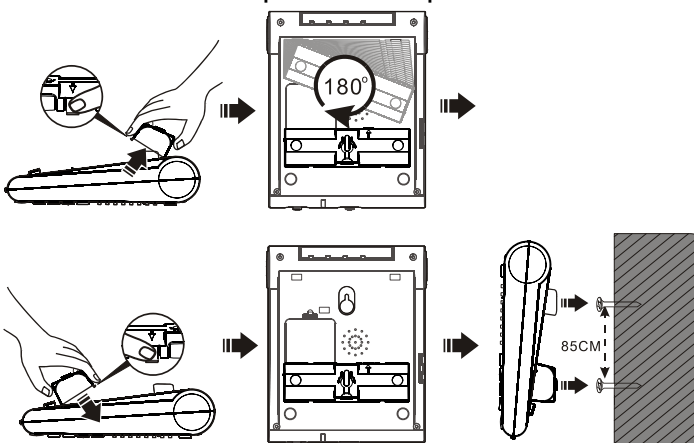
Gire la pestaña del colgador del microteléfono (180 grados). Esto evitará que el microteléfono caiga de la horquilla cuando está montado en la pared.



Instale dos tornillos a una distancia de 83 mm entre sí en una línea vertical. Los tornillos deben protruir de la pared unos 5mm.

Inserte las dos pestañas de la abrazadera de montaje en las ranuras coincidentes opuestas a las del agujero en la parte inferior del teléfono. Luego pulse y deslice la abrazadera hacia arriba hasta que las pestañas se enganchen en su lugar.

Enchufar un extremo del cable de línea de teléfono en la salida  ubicada en la parte posterior de la unidad del teléfono y en el otro extremo en el de la placa en la pared.



Configuración del tono de llamada

Un interruptor localizado en la parte superior de la unidad CL1200



permite que se cambie el volumen del tono de llamada a HI (volumen máximo), LOW (mínimo) u OFF (si prefiere que no lo molesten).

Un interruptor localizado en la parte posterior de la unidad




CL1200 permite que se seleccione el tono de llamada. Se dispone de 3 tonos HIGH, MID y LOW.


Configuración de destello (rellamada)

Puede ajustar el tiempo de destello con el interruptor ubicado bajo la cubierta protectora en la parte superior de la unidad del teléfono. Se dispone de dos niveles, 100ms y 270ms. Su teléfono funciona con un tiempo de destello para España (R = 100 mseg.).

Configuración del volumen y tono de recepción

Puede cambiar el volumen y el tono de recepción durante una conversación de acuerdo con sus requisitos auditivos.

El volumen del auricular se puede ajustar durante una llamada con el control deslizante del volumen  en el frente de la base del teléfono. El ajuste del volumen disponible es 0 – 15 dB.

El volumen del altavoz se puede ajustar con el control deslizante de volumen  encontrado del lado izquierdo de la base.

PARÁMETROS



El pulsador en la base del teléfono proporciona amplificación adicional de 15 dB; el ajuste de volumen disponible es 15 – 30 B. Cuando se activa la función amplificar, se enciende el DEL amplificar.



Configuración de un valor por defecto para la amplificación



El ubicado en la parte trasera permite que se conmute a encendido (ON) o apagado (OFF) por defecto cada vez que usa el teléfono. '1' es ON.

Interruptor ON/OFF de amplificación a la posición ON

Los controles de tono y amplificación adicionales son activados automáticamente cada vez que usa el teléfono. El DEL de amplificación se encenderá cuando use el teléfono.

Al pulsar el pulsador Amplificar durante una llamada se apagarán los controles adicionales de amplificación y tono. Sin embargo, igual puede ajustar el volumen de recepción del microteléfono con la barra deslizadora de volumen.

Independientemente de cuántas veces pulse la tecla a lo largo de una llamada, la próxima vez que levante el microteléfono volverán a activarse estas funciones.

Interruptor ON/OFF de amplificación a la posición OFF

Los controles de tono y amplificación adicionales son desactivados automáticamente cada vez que usa el teléfono. El DEL de amplificación se apagará cuando use el teléfono.


PARÁMETROS

Al pulsar el pulsador Amplificar una vez durante una llamada se activarán los controles de amplificación y tono adicional. La luz DEL se encenderá para reflejar este cambio. Si pulsa el pulsador una vez más, las funciones de control de amplificación y tono adicional se volverán a apagar. La luz DEL se apagará para reflejar este cambio.

Independientemente de cuántas veces pulse la tecla a lo largo de una llamada, la próxima vez que levante el microteléfono volverán a desactivarse estas funciones.

Ajuste de tono de recepción

Si se ha amplificado el volumen del receptor, también podrá

ajustarse el control . Puede ajustar y aumentar la frecuencia baja o alta de los sonidos con el control deslizante de tono en la parte superior de la unidad.



Nota: La función de ajuste de tono no se activará cuando se configure el volumen del receptor al nivel normal.

Configuración del volumen del altavoz

En el modo manos libres puede ajustar el volumen del altavoz mediante el control deslizante de volumen que se encuentra a la izquierda de la base del teléfono.

Configuración del volumen de transmisión

Si su voz es baja o sus interlocutores tienen problemas para escucharlo, puede aumentar el volumen de transmisión con el interruptor - 4 0 + 4 en la parte inferior del teléfono.

USO DEL TELÉFONO


Cómo hacer una llamada

Levante el microteléfono. El indicador DEL se encenderá.

Cuando escuche el tono de marcación, marque el número en el teclado.


Al completarse la llamada vuelva a colocar el microteléfono en la horquilla.

Cómo hacer una llamada – manos libres

Pulse  para recibir el tono de marcación. El indicador DEL se encenderá.

Marque el número de teléfono en el teclado.

Para terminar la llamada, pulse  de nuevo.

Para activar la función de manos libres durante una llamada pulse  y coloque el microteléfono en horquilla al mismo tiempo.

Para desactivar la función de manos libres durante una llamada levante el microteléfono.

Nota: Cuando se está en modo manos libres sólo puede hablar una persona por vez. El cambio entre altavoz y micrófono es automático. Esto depende del nivel de sonido de la llamada entrante y el micrófono, respectivamente. Por tanto resulta

USO DEL TELÉFONO

esencial que no haya ruidos fuertes como música en la vecindad inmediata del teléfono ya que esto afectará la función.


Cómo recibir una llamada

Cuando se reciba una llamada entrante, el teléfono sonará y se encenderá el DEL de llamada entrante.

Levante el microteléfono y hable. El indicador DEL rojo se encenderá.


Al completarse la llamada vuelva a colocar el microteléfono en la horquilla.


Recepción de una llamada – manos libres

Pulse  por 1 segundo para hablar por manos libres. El indicador DEL rojo se encenderá.

Para terminar la llamada, pulse .

Volver a marcar el último número.


Levante el microteléfono o pulse  para el uso manos libres.

Pulse  para volver a marcar el último número.

Función muda

Si desea hablar en privado con otra persona en la sala sin que su interlocutor lo escuche. Podrá seguir escuchando a los interlocutores pero ellos no lo escucharán a usted.

USO DEL TELÉFONO

Para cambiar al modo mudo durante una llamada pulse  que se encuentra en el lado inferior del microteléfono y sosténgalo pulsado. Su interlocutor no podrá escucharlo más. Suelte el pulsador para retomar la conversación con quien lo llamó.

Uso de audífono

Este teléfono es compatible con el uso de audífonos. Seleccione el modo T en su audífono para activar esta función.

Señal de destello



El pulsador **R** se puede usar con servicios especiales como Llamada en espera (si lo proporciona su proveedor) o para transferir llamadas externas a otra extensión dentro de una centralita privada. Este pulsador actúa como forma electrónico de la operación de la operación del conmutador.

MEMORIA

Almacenar números en la memoria.

Este teléfono tiene 19 pulsadores de memoria de marcación al tacto.

Levante el microteléfono.

Pulse . Ingrese el número de teléfono a almacenar (máximo de 32 dígitos). Si se requiere, puede usar  para insertar una pausa.

Pulse  de nuevo.

Pulse la ubicación de memoria deseada (**M1 - M19**).

El ingreso de un nuevo número en una localización de memoria que almacena actualmente un número borrará el número original.

Una tarjeta de índice de memoria se encuentra en la base para que pueda registrar la ubicación de los números de teléfono.

Marcación de números de la memoria.

Levante el microteléfono.

Pulse la ubicación de memoria deseada (**M1 - M19**).

El número de teléfono será marcado automáticamente.

Nota: Estas memorias al tacto siguen siendo almacenadas incluso si el teléfono está desconectado.

El CL 100 no suena

- Asegúrese de que el cable de la línea telefónica esté correctamente enchufado y que no ha sufrido daños.
- Conecte otro teléfono al toma PTT y lleve su teléfono a otro toma para determinar si la avería se debe a su teléfono o a su toma PTT.
- Puede haber demasiados dispositivos de comunicación conectados a una sola línea, por ejemplo, teléfono, módem o fax. Contacte a su proveedor de red para ayudar a calcular el límite para su línea residencial o comercial.
- Controle que el tono de llamada no esté apagado.

No hay tono de marcación

- Asegúrese de que el cable de la línea telefónica esté correctamente enchufado y que no ha sufrido daños.
- Conecte otro teléfono al toma PTT y lleve su teléfono a otro toma para determinar si la avería se debe a su teléfono o a su toma PTT.
- Puede haber demasiados dispositivos de comunicación conectados a una sola línea, por ejemplo, teléfono, módem o fax. Contacte a su proveedor de red para ayudar a calcular el límite para su línea residencial o comercial.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

General

No abra la unidad. Para cualquier reparación contacte la línea de ayuda.

Limpieza

Limpie el teléfono con un paño suave. Nunca use agentes de limpieza ni limpie muebles porque podrían dañar el acabado o los componentes eléctricos en su interior.

Medioambientales

No exponga la unidad a luz solar directa.

Garantice siempre que el aire fluya libremente sobre las superficies del teléfono.

No coloque ninguna parte del producto en agua ni lo utilice en condiciones húmedas como por ejemplo, baños.

No exponga su producto al fuego ni otras condiciones peligrosas.

Desenchufe su teléfono del toma durante tormentas eléctricas porque se podría dañar. Su garantía no cubre daño por tormentas eléctricas.

El teléfono está diseñado para trabajar dentro de un rango de temperatura entre 5°C a 45°C.

INFORMACIÓN GENERAL

DECLARACIÓN: Geemarc Telecom SA declara que este producto cumple los requisitos esenciales y otras provisiones relevantes de la Directiva 1999/5/EEC sobre equipo terminal de radio y telecomunicaciones y, específicamente, el artículo 3 sección 1a, 1b y sección 2. El teléfono no opera si la corriente de línea es inferior a 18 mA.



Se puede consultar la declaración de cumplimiento en www.geemarc.com.

Conexiones del teléfono: Las tensiones presentes en la red de telecomunicaciones están clasificadas como TNV-3 (Tensión de la red de telecomunicaciones) de acuerdo con el estándar EN60950.

INSTRUCCIONES PARA EL RECICLADO:

Se ha implementado el WEEE (residuos eléctricos y de equipo electrónico) para que se recicle a los productos al final de su vida de la mejor manera.

Cuando decida tirar a este producto no lo haga en el basurero doméstico.

Elija una de las siguientes opciones de eliminación:

- Retire las baterías y dépositelas en un contenedor WEEE adecuado. Deposite el producto en un contenedor WEEE adecuado.

- O entregue el producto viejo al minorista. Si compra uno nuevo es posible que se lo acepten.

Si respeta estas instrucciones garantizará la protección de la salud y el medio ambiente.



Para el soporte al producto y ayuda visite nuestro sitio Web

en www.geemarc.com

teléfono: 01707 384438

o fax 01707 372529

UGCL1200_Sp_v.1.0



UGCL1200_Sp_v.1.0

geemarc™
Telecom SA **United Kingdom**

5 Swallow Court
Swallowfields
Welwyn Garden City
Hertfordshire, AL7 1SB
For product support:
01707 384438
www.geemarc.com

geemarc™
Telecom SA **FRANCE**

Parc de l'Etoile
2, rue Galilée BP20061
59791 Grande Synthe CEDEX
Tél. service après vente :
03 28 58 75 99
ww.geemarc.com

geemarc™
Telecom SA **Deutschland**

Siemensstrasse 10,
53121 Bonn
Deutschland
Tel: +49(0)228/ 74 87 09 0
Fax: +49(0)228/ 74 87 09 20
www.geemarc.com